





# 菲駐香港海關參事向政府報告 中共大量搜購非銀幣 鎔成銀傳運倫敦存儲

去年以來走私集團運出非銀五百多萬

【中央社倫敦二十日電】駐香港海關參事向政府報告，去年以來走私集團運出非銀五百多萬，鎔成銀傳運倫敦存儲。報告指出，走私集團在菲島大量搜購非銀幣，並將其運往倫敦，以逃避英國政府的財政管制。報告還提到，走私集團在菲島的活動日益頻繁，對英國的財政利益造成了嚴重威脅。

## 越高僧泰靖由暹化抵西貢

毅然拒與副總統會談  
謂待自便和尙舉行政後始決定

## 菲馬印三外長聯合公報 決定三國高峯會議 下月在馬尼刺舉行

麥卡柏高調與美聯繫

## 美國繼續 軍援印度

羅斯克表示  
促請立即停止核試

英和平運動組織  
致電高調與美克  
促請立即停止核試

## 社論 是何勾當？

美、英、蘇舉行高層會議說

甘迺迪於昨日宣佈，美、英、蘇三國將舉行高層會議，討論當前國際形勢。甘迺迪表示，三國領導人將在倫敦舉行會議，就當前國際形勢交換意見，並尋求達成一致。甘迺迪還表示，三國將就當前國際形勢交換意見，並尋求達成一致。甘迺迪還表示，三國將就當前國際形勢交換意見，並尋求達成一致。

中共向英購買  
子爵式機六架  
駐華大使仍婉拒來遲  
對同盟友邦不應如此

北越共黨宣佈  
處決南越間諜  
美推行太空新計劃  
由兩人駕駛太空船

火前墜下爆炸  
炸傷學生四人  
台軍機昨訓練飛行  
刻尚未考慮  
繼承人問題

## 現代 超人 或多或力 打破運動紀錄

【本報倫敦二十日電】現代超人，打破運動紀錄，在多項運動中創下紀錄。現代超人，原名羅伯特·加德納，是一位英國人。他在多項運動中創下紀錄，包括一百公尺、二百公尺、四百公尺、八百公尺、一千六百公尺、三千二百公尺、六千四百公尺、一萬二千八百公尺、二萬五千六百公尺、五萬一千二百公尺、一萬零二千四百公尺、二萬零四百八十公尺、四萬零九百六十公尺、八萬一千九百二十公尺、一十六萬三千八百四十公尺、三十二萬七千六百八十公尺、六十五萬五千五百三十六公尺、一十三萬一千一百七十二公尺、二萬六千二百四十四公尺、五千二百四十八公尺、一千零四十九公尺、二百零九公尺、四十一公尺、八公尺二吋。現代超人，打破運動紀錄，在多項運動中創下紀錄。

## 專家大力提倡母乳 向中國婦女看齊

【本報倫敦二十日電】專家大力提倡母乳，向中國婦女看齊。專家指出，母乳是嬰兒最好的營養品，可以增強嬰兒的免疫力，減少疾病的发生。專家還指出，中國婦女在母乳哺育方面表現出色，值得其他國家的婦女學習和借鑒。專家呼籲各國政府加強對母乳哺育的支持，提高母乳哺育的普及率。



【本報倫敦二十日電】專家大力提倡母乳，向中國婦女看齊。專家指出，母乳是嬰兒最好的營養品，可以增強嬰兒的免疫力，減少疾病的发生。專家還指出，中國婦女在母乳哺育方面表現出色，值得其他國家的婦女學習和借鑒。專家呼籲各國政府加強對母乳哺育的支持，提高母乳哺育的普及率。

## 合眾國首善之區 華盛頓的可耻狀況

【本報華盛頓二十日電】合眾國首善之區，華盛頓的可耻狀況。華盛頓作為美國的首都，其社會狀況卻令人擔憂。華盛頓存在著嚴重的貧富差距，貧民窟林立，犯罪率居高不下。華盛頓的社會問題已經到了令人擔憂的地步，需要政府採取措施加以解決。

## 火車還能賺錢嗎？

【本報倫敦二十日電】火車還能賺錢嗎？隨著汽車和飛機的普及，火車的競爭力已經大不如前。火車公司面臨著巨大的經營壓力，許多火車線路已經虧損嚴重。火車公司需要尋求新的經營模式，以提高競爭力，扭轉虧損的局面。

## 病心 錄儀與 船究

【本報倫敦二十日電】病心錄儀與船究。科學家利用病心錄儀研究心臟病的發病機制，並通過船究探討心臟病的治療方法。科學家發現，心臟病的發病與多種因素有關，包括遺傳、生活方式、環境因素等。科學家呼籲公眾注意心臟健康，採取措施預防心臟病的發生。

## 火車還能賺錢嗎？

【本報倫敦二十日電】火車還能賺錢嗎？隨著汽車和飛機的普及，火車的競爭力已經大不如前。火車公司面臨著巨大的經營壓力，許多火車線路已經虧損嚴重。火車公司需要尋求新的經營模式，以提高競爭力，扭轉虧損的局面。

## 病心 錄儀與 船究

【本報倫敦二十日電】病心錄儀與船究。科學家利用病心錄儀研究心臟病的發病機制，並通過船究探討心臟病的治療方法。科學家發現，心臟病的發病與多種因素有關，包括遺傳、生活方式、環境因素等。科學家呼籲公眾注意心臟健康，採取措施預防心臟病的發生。

## 病心 錄儀與 船究

【本報倫敦二十日電】病心錄儀與船究。科學家利用病心錄儀研究心臟病的發病機制，並通過船究探討心臟病的治療方法。科學家發現，心臟病的發病與多種因素有關，包括遺傳、生活方式、環境因素等。科學家呼籲公眾注意心臟健康，採取措施預防心臟病的發生。



日駐亞洲使節會議認定  
**中俄共糾紛難和解**  
情形較所知者嚴重

下月莫斯科中俄共會談前途未樂觀

[illegible]

因反對希臘王室此時訪問英倫  
總理卡拉曼利斯辭職  
政治危機情勢極嚴重

[illegible]

中共指摘阿聯

演習。據北越外交部  
發言人宣稱：該項演

指阿爾伯聯合共和國採取行動，保固國，對於喜馬拉雅山究竟何事實而非

中「抗戰」與「救國」。

人受重傷

英上黨軍佔  
防列寧格勒

火車的前部燒着了  
火車門打開之際

蘇軾詩集卷之八

空人，是莫斯科，其容貌雖不美麗，

但「活潑可人」。

共向美發售  
二四七次發售

通人士今日稱：埃及國  
總統阿基爾，曾面

德生



得代  
我。中  
主。當  
一。此  
友。



一百零二卷



十一月晚間七時  
十分、大喧嘩

日以後，總統府各機關，均停止辦公。...

100

於，友  
，世三



偷得浮生半日閒  
幸有「冰涼」在人間

# 冰涼

**新庄冰涼薄荷香煙**  
經常由美國新鮮運到，煙味清新醇和，入口芳涼透心，有加長之煙枝，有潔白之濾咀，更有悅目之粉藍色包裝，實爲暑庭時之清涼香煙。

入口商：英義煙草(香港)有限公司



# BELAIR









● 命加十二水車可離分，車水漲救——現時的火險救火水(上)  
● 吸射的從口四具二有另，用應救火救(下)  
● 度速的里廿時小一每以，車噴前主一另的險火險救(下)  
● 場火遠南線電與吸射站水救由

# 水荒中消防員巨任 隊大送輸水鹹 火救水海運搶

## 水海送分及水食波助是作工外額

【本報記者張敬初】水荒中消防員巨任，隊大送輸水鹹，火救水海運搶。水海送分及水食波助是作工外額。消防員在火災發生時，除了使用消防水喉外，還需要運送大量的鹹水來救火。這項工作非常艱巨，消防員們必須在海邊搶運鹹水，並將其運送到火災現場。這項工作不僅需要體力，還需要靈敏的反應。消防員們在火災現場的工作非常危險，他們必須在火勢蔓延之前，將鹹水運送到火源處，以控制火勢。這項工作是消防員們的重要任務之一，也是他們在火災中發揮關鍵作用的關鍵。

### 天氣預報

今日天氣：晴，最高溫度：九十二度，最低溫度：七十八度。  
明日天氣：晴，最高溫度：九十二度，最低溫度：七十八度。  
後日天氣：晴，最高溫度：九十二度，最低溫度：七十八度。

### 柴灣徙置區卅人中

廿八人為小童，食豆腐花後發高熱，面起紅點，送醫院洗胃後幸告無恙。

### 希爾頓酒店 今天揭幕

多美影星由美到港主持揭幕禮，希爾頓酒店今天揭幕。

### 客搭與員聞守巴九

門毆大塘觀，傷輕三傷重刺被一，訊傳方警被員聞守。

【本報訊】九巴守門員與乘客發生衝突，導致多人受傷。警方接報後迅速趕到現場，將受傷人員送往醫院救治。目前，事件正在進一步調查中。

### 出類拔萃！

最新科學提劑，功強有力，前所未有。凡購滿三元者，送全新鐵器一個。

### 泊車人必須繳費

他人付錢後尚剩餘時間，泊車人必須繳費。警方提醒市民，在公共停車場泊車時，必須按照規定繳納費用，否則可能會面臨罰款。

## 積家

濾咀長烟

濾咀潔白高貴·烟味特別香醇

廿支庄每包只售八毫

### 日本夏季旅行團

均輝有限公司  
加拿大太平洋航空公司  
電話：二一九三、二八〇六、二八〇七

### 福華街票房

地址：福華街147至153號  
電話：二一九三、二八〇六、二八〇七

### 結婚啟事

一九六三年六月二十二日，黃桂同與林炳祺在香港結婚。特此啟事。

### 泊車人必須繳費

他人付錢後尚剩餘時間，泊車人必須繳費。警方提醒市民，在公共停車場泊車時，必須按照規定繳納費用，否則可能會面臨罰款。

### 粉嶺居業置地信託有限公司

本公司定於一九六三年六月十八日（星期三）召開股東大會，討論有關粉嶺居業置地信託有限公司之事宜。敬請股東屆時出席。

### 歐洲旅行團

七月廿四日出發，訪問歐洲十六個大洲。行程包括：羅馬、威尼斯、米蘭、維也納、日內瓦、尼斯、里昂、巴黎、倫敦、阿姆斯特丹、布魯塞爾、海牙、斯德哥爾摩、哥本哈根、赫爾辛基、塔林、里加、華沙。

### 大業有限公司·德國航空公司

歐洲旅行團，七月廿四日出發。行程包括：羅馬、威尼斯、米蘭、維也納、日內瓦、尼斯、里昂、巴黎、倫敦、阿姆斯特丹、布魯塞爾、海牙、斯德哥爾摩、哥本哈根、赫爾辛基、塔林、里加、華沙。

### 協成行

地址：仁仁大廈八〇六室  
電話：二五〇三、三六七一



# 中文中學會考 國文化學試題

## 今日考本國史及世界史

### 化學

#### 國文

##### 試卷一作文

（本報訊）本埠中文中學會考，今日（廿三）下午一時，在中華總商會舉行。參加會考者，除本埠各校學生外，尚有由各地來港應考者。會考科目，除國文、英文、數學、常識外，尚有本國史及世界史。國文試卷一，為作文題，題目為「我與我的祖國」，要求考生寫一篇不少于五百字的文章。國文試卷二，為選擇題，內容包括國文、英文、數學、常識等。化學試卷，內容包括化學反應、化學式、化學實驗等。世界史試卷，內容包括世界史大事年表、世界地圖等。本國史試卷，內容包括本國史大事年表、本國地圖等。

試題	在酸性溶液中顏色	在鹼性溶液中顏色
(a) $\text{Al}_2\text{O}_3 + \text{H}_2\text{SO}_4$	無色	無色
(b) $\text{H}_2\text{S} + \text{SO}_2$	無色	無色
(c) $\text{KMnO}_4 + \text{H}_2\text{SO}_4$	紫色	無色
(d) $\text{KMnO}_4 + \text{FeSO}_4$	紫色	無色
(e) $\text{H}_2\text{SO}_4$	無色	無色

（本報訊）本埠中文中學會考，今日（廿三）下午一時，在中華總商會舉行。參加會考者，除本埠各校學生外，尚有由各地來港應考者。會考科目，除國文、英文、數學、常識外，尚有本國史及世界史。國文試卷一，為作文題，題目為「我與我的祖國」，要求考生寫一篇不少于五百字的文章。國文試卷二，為選擇題，內容包括國文、英文、數學、常識等。化學試卷，內容包括化學反應、化學式、化學實驗等。世界史試卷，內容包括世界史大事年表、世界地圖等。本國史試卷，內容包括本國史大事年表、本國地圖等。

試題	在酸性溶液中顏色	在鹼性溶液中顏色
(a) $\text{Al}_2\text{O}_3 + \text{H}_2\text{SO}_4$	無色	無色
(b) $\text{H}_2\text{S} + \text{SO}_2$	無色	無色
(c) $\text{KMnO}_4 + \text{H}_2\text{SO}_4$	紫色	無色
(d) $\text{KMnO}_4 + \text{FeSO}_4$	紫色	無色
(e) $\text{H}_2\text{SO}_4$	無色	無色

試題	在酸性溶液中顏色	在鹼性溶液中顏色
(a) $\text{Al}_2\text{O}_3 + \text{H}_2\text{SO}_4$	無色	無色
(b) $\text{H}_2\text{S} + \text{SO}_2$	無色	無色
(c) $\text{KMnO}_4 + \text{H}_2\text{SO}_4$	紫色	無色
(d) $\text{KMnO}_4 + \text{FeSO}_4$	紫色	無色
(e) $\text{H}_2\text{SO}_4$	無色	無色

## 校學上專文中 金學助獎府政 佈公法辦請申

### 繳填期限發派始開格表

（本報訊）教育司昨公佈關於中文專上學校獎學金及助學金辦法。該辦法規定，凡在中文專上學校就讀之學生，均可申請獎學金及助學金。申請人須填妥申請表，並附上成績單、家庭收入證明等文件。申請期限為即日起至九月三十日止。發派日期將於十月開始。表格可向各中文專上學校索取。

## 控被子男一 槍擊 警員 拒捕

### 天三候押堂提昨

（本報訊）一名男子因槍擊警員拒捕，被控以多項罪名。該名男子名為張某，現年三十歲，住於九龍。他於昨日在法院出庭，由辯護律師辯護。控方指稱，張某於八月廿二日在九龍某處，向一名警員開槍，企圖殺害該警員。張某在開槍後，企圖逃跑，但被警員攔截。張某隨即被拘捕，並被控以多項罪名。張某在法庭上表示，他對自己的行為感到後悔，並請求法庭給予輕判。



美國紐奧靈市長 以證書贈給港督

## 最新式的錄音機 可以錄音錄影

### 交響的映聲電視台試用

（本報訊）今日最新式的錄音機，不但可以錄音，而且可以錄影。這種新型錄音機，是由一家名為「交響」的公司所研發。該公司表示，這種錄音機可以記錄電視台的節目，並可以播放。這種錄音機已經在交響電視台進行試用。該公司表示，這種錄音機將對電視台的節目製作產生重大影響。

## 大同中學招生

### 即日開始報名 簡章備索

（本報訊）大同中學將於今日開始招收新學年學生。該校設有小學部及中學部。小學部招收一至六年級學生，中學部招收初中一年級學生。報名日期為即日起至九月三十日止。簡章可向該校索取。

## 大成中學招生簡章

（本報訊）大成中學將於今日開始招收新學年學生。該校設有小學部及中學部。小學部招收一至六年級學生，中學部招收初中一年級學生。報名日期為即日起至九月三十日止。簡章可向該校索取。

## 香港政府主辦三樂學校招生簡章

（本報訊）香港政府主辦的三樂學校，將於今日開始招收新學年學生。該校設有小學部及中學部。小學部招收一至六年級學生，中學部招收初中一年級學生。報名日期為即日起至九月三十日止。簡章可向該校索取。

## 般舍道梯間劫案 三名青年被控

### 將移解地院審訊

（本報訊）三名青年因涉嫌在般舍道梯間進行劫案，被警方拘捕。該三名青年分別為二十歲、二十一歲及二十二歲。他們被控以多項罪名，包括搶劫、持械行劫等。他們將於明日在地區法院出庭受審。

## 聖公會中學（私立）招生

### 報名日期：九月一日至九月三十日

（本報訊）聖公會中學（私立）將於今日開始招收新學年學生。該校設有小學部及中學部。小學部招收一至六年級學生，中學部招收初中一年級學生。報名日期為即日起至九月三十日止。簡章可向該校索取。

## 嘉名小學幼稚

### 招男女生

（本報訊）嘉名小學將於今日開始招收新學年學生。該校設有幼稚園及小學部。幼稚園招收三至六歲兒童，小學部招收一至六年級學生。報名日期為即日起至九月三十日止。簡章可向該校索取。

## 至誠 英文中學

### 新制中學至四，小一至小六

（本報訊）至誠英文中學將於今日開始招收新學年學生。該校設有小學部及中學部。小學部招收一至六年級學生，中學部招收初中一年級學生。報名日期為即日起至九月三十日止。簡章可向該校索取。

## 聖士提反學校小學部招生

### 報名日期：九月一日至九月三十日

（本報訊）聖士提反學校將於今日開始招收新學年學生。該校設有小學部及中學部。小學部招收一至六年級學生，中學部招收初中一年級學生。報名日期為即日起至九月三十日止。簡章可向該校索取。

## 遠東英文中學

### 班別：招小學部及中學部

（本報訊）遠東英文中學將於今日開始招收新學年學生。該校設有小學部及中學部。小學部招收一至六年級學生，中學部招收初中一年級學生。報名日期為即日起至九月三十日止。簡章可向該校索取。

## 嶺英生招

### 本校招收一九六三年度上

（本報訊）嶺英生將於今日開始招收新學年學生。該校設有小學部及中學部。小學部招收一至六年級學生，中學部招收初中一年級學生。報名日期為即日起至九月三十日止。簡章可向該校索取。

## 莎士比亞英文書院

### 本校招收一九六三年度上

（本報訊）莎士比亞英文書院將於今日開始招收新學年學生。該校設有小學部及中學部。小學部招收一至六年級學生，中學部招收初中一年級學生。報名日期為即日起至九月三十日止。簡章可向該校索取。

## BOVRIL 保衛爾 牛肉汁

含豐富維他命 乃鮮牛肉之精華

總代理：和記洋行



本港新聞

供作庭高在生醫傑世譚  
倫愛唐出驗日當  
啞嘶聲痕勒有頸  
頸吊想她說東植簡  
供聆庭出復午下員審陪

【本報訊】譚世傑醫生，昨午在高等法院出庭，陪審員審訊其供詞。譚醫生供稱，其妻唐愛倫，於去年十二月二十二日，在東區醫院內，被勒死。譚醫生供稱，其妻在被勒死前，曾向他求救，並說出「我想吊頸」等語。譚醫生供稱，其妻在被勒死後，其屍體被吊在天花板上。譚醫生供稱，其妻在被勒死後，其屍體被吊在天花板上。譚醫生供稱，其妻在被勒死後，其屍體被吊在天花板上。



九龍仔平民屋火警燒光

白加士街火警  
一層二樓燒光

【本報訊】九龍白加士街，昨午發生火警，一層二樓燒光。據悉，火警發生於昨午十二時左右，起火原因不明。火警發生後，消防隊迅速趕到現場撲滅。火警造成一層二樓燒光，損失慘重。

百餘工人突停工  
據說積欠薪金三個月

【本報訊】某建築公司，昨午突有百餘工人停工。據悉，工人們表示，該公司積欠薪金已達三個月。工人們要求該公司立即支付薪金，否則將繼續停工。該公司負責人表示，將盡力解決問題。



九龍西區扶輪社會 陳樹桓演講 市民與參政

泰王訪日期間  
參觀精工表廠

【本報訊】泰國國王，將於近日訪問香港。在訪問期間，國王將參觀精工表廠。據悉，精工表廠負責人表示，將竭誠歡迎國王參觀。國王在訪問期間，還將參觀其他景點。

五月份貿易  
創各月份最高紀錄

【本報訊】據統計局公佈，五月份貿易額創下各月份最高紀錄。五月份貿易總額為一億八千萬元，較四月份增長百分之十。統計局表示，貿易額增長主要由於出口增加。

廠酒釀私緝酒緊加  
命加萬近料原獲搜

【本報訊】警方昨日在加路附近，搜獲大量私釀酒料。警方表示，搜獲的酒料價值約為十萬元。警方將對相關人員進行調查。

聖約翰救傷會  
舉行第八屆年會

【本報訊】聖約翰救傷會，昨日舉行第八屆年會。年會吸引了眾多嘉賓參加，並討論了救傷工作的發展方向。

黃江森結婚  
林婉貞結伴

【本報訊】黃江森與林婉貞，昨日舉行婚禮。婚禮在一家酒店舉行，賓客眾多。黃江森與林婉貞在婚禮上表示，將攜手共度一生。

美術公會  
昨舉行評審

【本報訊】美術公會昨日舉行評審活動。評審團對參賽作品進行了評審，並選出了獲獎作品。獲獎作品將在展覽中展出。

蘇浙  
公學  
昨舉行評審

【本報訊】蘇浙公學昨日舉行評審活動。評審團對參賽作品進行了評審，並選出了獲獎作品。獲獎作品將在展覽中展出。

Table with 4 columns: Ship Name, Origin, Destination, and Agent. Lists various shipping companies and their routes.

Table with 4 columns: Ship Name, Origin, Destination, and Agent. Lists various shipping companies and their routes.

Table with 4 columns: Ship Name, Origin, Destination, and Agent. Lists various shipping companies and their routes.

Table with 4 columns: Ship Name, Origin, Destination, and Agent. Lists various shipping companies and their routes.

Table with 4 columns: Ship Name, Origin, Destination, and Agent. Lists various shipping companies and their routes.

Table with 4 columns: Ship Name, Origin, Destination, and Agent. Lists various shipping companies and their routes.

Table with 4 columns: Ship Name, Origin, Destination, and Agent. Lists various shipping companies and their routes.

Table with 4 columns: Ship Name, Origin, Destination, and Agent. Lists various shipping companies and their routes.

交通版

芝萬宜經日本來

明日抵港泊九龍倉十八日開澳洲



育國  
 癰  
 此藥專治一切瘡毒  
 乳婦  
 此藥專治一切瘡毒

鳳  
 科  
 元三

[illegible]

女梁爲人  
 婦  
 科  
 正診 經帶  
 臨治 諸症  
 女梁爲人  
 婦  
 科  
 正診 經帶  
 臨治 諸症

九龍分診所  
九龍中區  
九龍中區  
九龍中區

民國頑症方驗著

# 潘柏

上海南京路  
四號對面  
電話一四  
七號

一診  
二診  
三診  
四診  
五診  
六診  
七診  
八診  
九診  
十診  
十一診  
十二診  
十三診  
十四診  
十五診  
十六診  
十七診  
十八診  
十九診  
二十診  
二十一診  
二十二診  
二十三診  
二十四診  
二十五診  
二十六診  
二十七診  
二十八診  
二十九診  
三十診  
三十一診  
三十二診  
三十三診  
三十四診  
三十五診  
三十六診  
三十七診  
三十八診  
三十九診  
四十診  
四十一診  
四十二診  
四十三診  
四十四診  
四十五診  
四十六診  
四十七診  
四十八診  
四十九診  
五十診  
五十一診  
五十二診  
五十三診  
五十四診  
五十五診  
五十六診  
五十七診  
五十八診  
五十九診  
六十診  
六十一診  
六十二診  
六十三診  
六十四診  
六十五診  
六十六診  
六十七診  
六十八診  
六十九診  
七十診  
七十一診  
七十二診  
七十三診  
七十四診  
七十五診  
七十六診  
七十七診  
七十八診  
七十九診  
八十診  
八十一診  
八十二診  
八十三診  
八十四診  
八十五診  
八十六診  
八十七診  
八十八診  
八十九診  
九十診  
九十一診  
九十二診  
九十三診  
九十四診  
九十五診  
九十六診  
九十七診  
九十八診  
九十九診  
一百診

九龍分診所  
九龍中區  
九龍中區  
九龍中區

下  
樓  
四  
六  
七  
〇  
〇  
電

午  
一  
時  
至  
二  
時  
在  
香

富  
立  
信  
大  
盟  
九  
四  
七

十  
時  
開  
道  
作  
教  
道

[illegible]

九龍分診所  
九龍中區  
九龍中區  
九龍中區

民國頑症方驗著

# 潘柏

上海南京路  
四號對面  
電話一四  
七號

一診  
二診  
三診  
四診  
五診  
六診  
七診  
八診  
九診  
十診  
十一診  
十二診  
十三診  
十四診  
十五診  
十六診  
十七診  
十八診  
十九診  
二十診  
二十一診  
二十二診  
二十三診  
二十四診  
二十五診  
二十六診  
二十七診  
二十八診  
二十九診  
三十診  
三十一診  
三十二診  
三十三診  
三十四診  
三十五診  
三十六診  
三十七診  
三十八診  
三十九診  
四十診  
四十一診  
四十二診  
四十三診  
四十四診  
四十五診  
四十六診  
四十七診  
四十八診  
四十九診  
五十診  
五十一診  
五十二診  
五十三診  
五十四診  
五十五診  
五十六診  
五十七診  
五十八診  
五十九診  
六十診  
六十一診  
六十二診  
六十三診  
六十四診  
六十五診  
六十六診  
六十七診  
六十八診  
六十九診  
七十診  
七十一診  
七十二診  
七十三診  
七十四診  
七十五診  
七十六診  
七十七診  
七十八診  
七十九診  
八十診  
八十一診  
八十二診  
八十三診  
八十四診  
八十五診  
八十六診  
八十七診  
八十八診  
八十九診  
九十診  
九十一診  
九十二診  
九十三診  
九十四診  
九十五診  
九十六診  
九十七診  
九十八診  
九十九診  
一百診

九龍分診所  
九龍中區  
九龍中區  
九龍中區

女梁爲人  
 婦  
 科  
 正診 經帶  
 臨治 諸症  
 女梁爲人  
 婦  
 科  
 正診 經帶  
 臨治 諸症

[illegible]

鳳  
 科  
 元三

育國  
 癰  
 此藥專治一切瘡毒  
 乳婦  
 此藥專治一切瘡毒

[illegible]

九龍分診所  
九龍中區  
九龍中區  
九龍中區

民國頑症方驗著

# 潘柏

上海南京路  
四號對面  
電話一四  
七號

一診  
二診  
三診  
四診  
五診  
六診  
七診  
八診  
九診  
十診  
十一診  
十二診  
十三診  
十四診  
十五診  
十六診  
十七診  
十八診  
十九診  
二十診  
二十一診  
二十二診  
二十三診  
二十四診  
二十五診  
二十六診  
二十七診  
二十八診  
二十九診  
三十診  
三十一診  
三十二診  
三十三診  
三十四診  
三十五診  
三十六診  
三十七診  
三十八診  
三十九診  
四十診  
四十一診  
四十二診  
四十三診  
四十四診  
四十五診  
四十六診  
四十七診  
四十八診  
四十九診  
五十診  
五十一診  
五十二診  
五十三診  
五十四診  
五十五診  
五十六診  
五十七診  
五十八診  
五十九診  
六十診  
六十一診  
六十二診  
六十三診  
六十四診  
六十五診  
六十六診  
六十七診  
六十八診  
六十九診  
七十診  
七十一診  
七十二診  
七十三診  
七十四診  
七十五診  
七十六診  
七十七診  
七十八診  
七十九診  
八十診  
八十一診  
八十二診  
八十三診  
八十四診  
八十五診  
八十六診  
八十七診  
八十八診  
八十九診  
九十診  
九十一診  
九十二診  
九十三診  
九十四診  
九十五診  
九十六診  
九十七診  
九十八診  
九十九診  
一百診

九龍分診所  
九龍中區  
九龍中區  
九龍中區

女梁爲人  
 婦  
 科  
 正診 經帶  
 臨治 諸症  
 女梁爲人  
 婦  
 科  
 正診 經帶  
 臨治 諸症

[illegible]

鳳  
 科  
 元三

育國  
 癰  
 此藥專治一切瘡毒  
 乳婦  
 此藥專治一切瘡毒







安妮實歌羅馥與倍蒂杜琪在「苦海奇人」中演出一幕。



。對於政敵，唯因曉見其無能文，武后後  
盟而弑之，殺殘賊黨，收得人心，隨當起  
死回生。(未完)

家立祥記。

該廠工友們，均不深切期待日本、  
特設於工廠工人生活有深刻關係。更  
而，則對老幼及女工的追求，實在表定奪  
年男女們所要求之實感。

[illegible][illegible][illegible][illegible]

高 第 好 界 新 一 世 隆  
美 華 宮 臨 新 一 界 世 隆  
國 永 永 美 第 好 高  
早 請 滿 昨

下 國  
期 隆

康 紅 女 王 霸 主

監 製 陳 宏 智

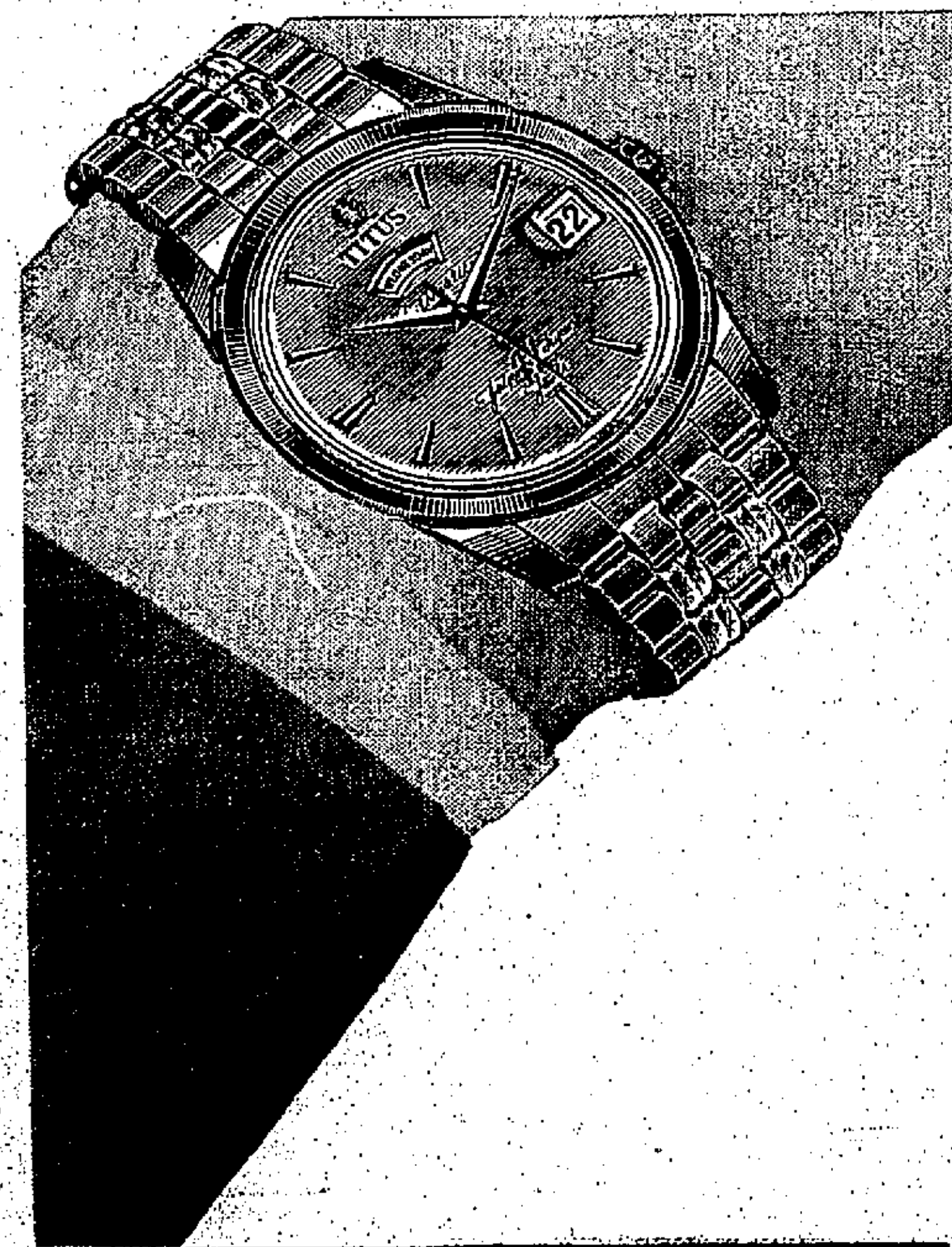
編 導 高 亮

攝 影 吳 回

五 煞 重  
橫 行 珠 海  
女 霸 主  
威 震 南 天  
大 時 代  
一 萬 人  
多 情 人  
一 曲 戀 歌

羅 艷 卿  
胡 一 帆  
江 吳 陳  
吳 惠 陳  
柳 惠 瓜  
主 合 聯

攝 影 大  
天 二 黑  
生 源  
領 揚 多  
情 不  
朽 之 愛



# 鐵達時表

總代理：洛士利洋行



# TITUS

為全球提供  
最準確時刻！

瑞士名廠銑造時表款式繁多，起級自動日曆41寶石男庄表，21寶石水晶表，面女庄表，美觀準確絕對保用。



東 樂

影迷場五天今  
片點治門戲元金萬百  
收合綜聯新  
主雙艷虎  
七點  
公奴將  
中女上片  
主領戲亞瑪珍  
演角金利娜  
奴戲車馬時主舞  
藝中戲時片解班公

**天寶**

喜劇大鬧廣昌隆  
巨片●●●●●●●●●●  
片時會合人世獨揚  
伯銀銀李德李德李德  
●次●●●●●●●●●●  
●●●●●●●●●●  
此戲遊藝界稱絕今  
場演出拍片七點公  
人裡夢春青  
死敢夜人錢綠公明  
杯光夜酒美餘公夜

市並

一戰十場早  
 片唱歌聲響  
 夫尋女下鄉  
 傷院九臨五  
 光香艦戰  
 戲影七洲白  
 母會泉貴  
 德術苦辛明  
 將死元九臨五明  
 正今天

---

# 華永

---

站經十七號有  
 放開氣派  
 臣侯爵銀輝昨  
 王霸女江東  
 主胡紅  
 成帆一場越  
 市星之港香映下  
 鳳倒驚顏彩雲公

中興

獻映四今只  
場天映天  
片巨傾情經國  
演主基金·情動

佳入  
人室

多名主編七余  
曲曲唱戲影部  
不假戲三·日明  
加戲樂料  
小甜尤性國英  
姐心物感  
劇情前發合登人領  
大港金本十連國聯  
金銀院八路樂戲  
首唱唱唱唱唱唱唱  
肉骨·香孤加四  
空穿·色宮快萬  
座定始開日即

惠華片場日今  
上院五及虎飛  
橫主雲雲虎飛

## 片巨展影城康加參

映獻前御作將國等腦希洲歐 · 攝映片本下購時同家國個五廿洲大三

李麗華

丁韻荃 喬金羅 高志寶 楊寶樹 洛奇卿 顧文賓 李波宗 陳新華 陳又雲 張仲俊 張英冲 朱英牧

聯合主演

導演：黃佐臨

# 今晚三院僊牛献肿

歌歌九夜既二晚！  
九夜五更12

明盛大起  
公映  
每日  
五場  
注意  
時間  
三點半  
三點半  
五點半  
七點半  
九點半

都皇 仁皇 欽聖

鹿耳門主理司

三院 優先 獻映 九點 四十分 場 預售 三天 門票

## 數信·管理

映獻天今  
獎國榮公東  
片際獲司實

同

鳥 命

忠旗 聯合 建國 小錦 芳亭 高遜

登峯造極 演技藝術 最高表現 真情至愛

上級比片 比國海倫 比國海倫 比國海倫

英雄 烏龍

配恩緒 祝壽敦倫 人夢寶聖樂 足

國賓百老匯

**早請今座滿**

片宜須藥滿 則協 終觀查頭比  
 進莎 戴安 治龜 杜哥 則比  
 杜 安 尤 芬 羅 比  
 生 易 路 奴 郎 均 比  
 戲 易 路 奴 郎 均 比

**掌院碎室**

**SHOCKS! SUSPENSE**

STOP ME  
 BEFORE  
 I KILL!

女中上片 | 影電播合綜  
 ! 刺一驚別比 | 緊一驚  
 激更魂驚一 | 強更魂

**人美愛山江愛不**

仲寶 龍 老 百 | 情宋 原 國  
 神寶 龍 老 百 | 情宋 原 國

都皇后皇聲麗

今日最後四場

半七四五半兩 點十  
點點點點三二

片瓦被紫母職粹納反劫捕司公梅高美

主加狄  
演第保

The Password  
is  
Courage

記亡逃火烽

映獻先(優八點九晚今  
八九半七三半兩四點十映場起明  
點點點點三二)散場天

七全部 天則武  
影都

演主 雷趙 華麗李

利舞台·樂宮

今日最後  
製巨朽不元金萬百五司公美華  
斯拉格德却 巨星大品  
七特體練新  
彩藍、合藝

千王  
戈卓

*The* **INDIAN  
FIGHTER**

Presented by TECHNICOLOR

國畫出衝勝單！堡孤攻國大

明星大一笑歐拉洲 天明  
歲萬爸爸  
上影中、國  
文片作  
作團新最總理基奇精  
波麗樓青半點二十个台華新

華豪·華新

**映獻天今後最**  
 溫·尊格 夫·諾斯得 拉仙蒂杜  
 文中上片·影七觀馬  
 優待學界 樓上元四 樓球巨片  
 下元四 樓球巨片  
 Romanoff and Juliet  
 映獻大盛天明  
 戲影地國英聯司公紅華  
 宇中片七映 宇中片七映  
 主紅天 主波端 主拉 主蘭  
 主銀天 主坡 主露芝 主岸  
 劇喜放解的束拘無獨  
 的順 華裏 龍華 華新 華今  
 版版 版版 版版 版版 版版

華大·都麗

[illegible]



山川人物

鬼子

自時周村  
陌生人

人變爲熱心，有許多

多方式，而他們

一

本莊聚賭笑說道：

一聖論極是，不

過，用兵爲了擺

毀敵入

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 84

2014-15-16

三六

告一介

扣押曹國

「法」。十分，

。三十分，民

故事一：知風聲聞

金時。

生活

**DE**

与女

100

[illegible]

# 奇理基遜

最新主 傑作 演

英有中誤，誤有中笑，富靈前空味情人。

**特藝七彩**

**片上中文**



**班難守**

**獨身走**

**江**

威先票人荷吧收同凌老義  
感士民爭父購合擺板助  
助卒選取外酒志糾脫酒



止完，先先  
！即送得到

兩院七寶節優，後發  
親光彩券及請到，回國索理

Technicolor®

## 重慶獻映

雲活 萬能 嘉德 妮士 鍾士 絲... 理士

# 爸爸萬歲

！爸爸個一的

解決 珠煩 大酒 錢！ 爲求 女歡 承 承 承

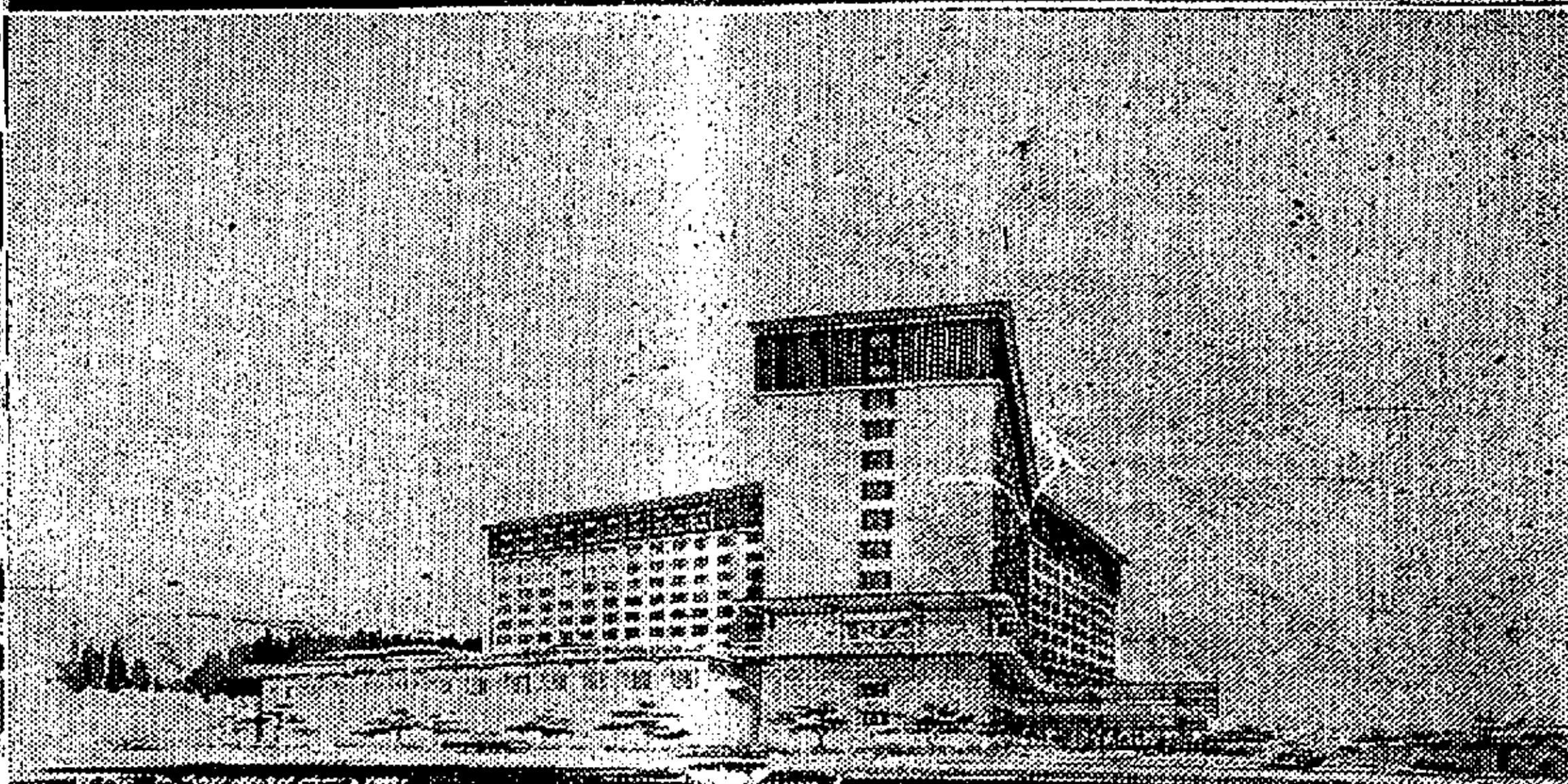
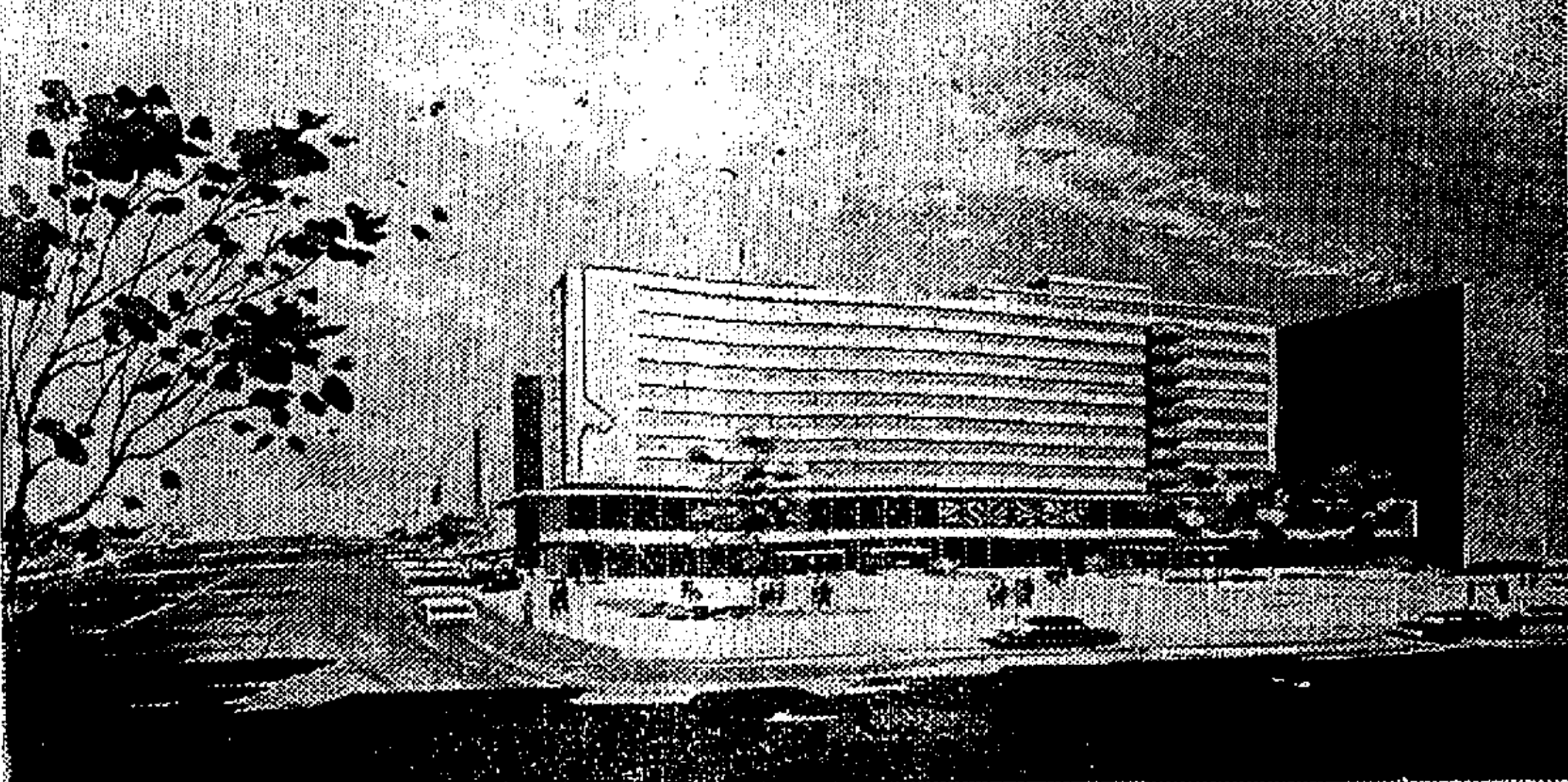
公理 年度 全球 大買 慶祝 父親 節 公理 年度 全球 大買



(上)酒店內的主餐廳，命名為「玉蘭花」，內用蘭花裝設餐檯及牆壁，並懸掛珠玉狀的竹帷。

(下)香港希爾頓酒店內的一間餐廳，肉類餐館。

個五十七百二房客有內，店酒頓爾希丹特鹿——之店酒頓爾希所兩蘭荷小



貌外店酒頓爾希京東的本日介



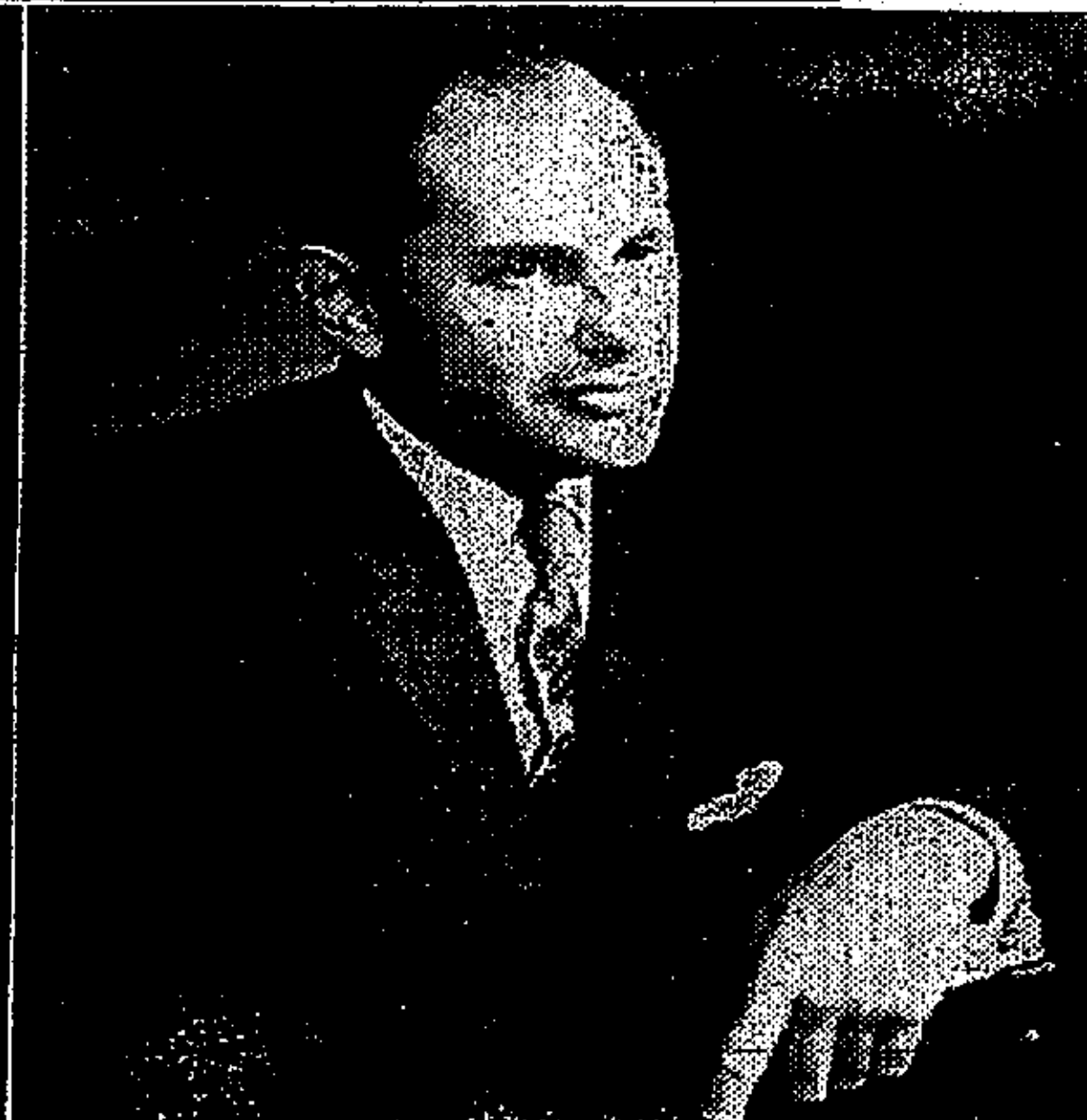
頓爾希·信高尼·納干或德勝德蘭爾希·及德金長事董理總頓爾希

### 店酒頓爾希港香 輯特片圖幕開

個百三房客有，店酒頓爾希蘭克德明伊的幕開月一年今



利嘉士羅總行構際介  
華·拔裁副執機國



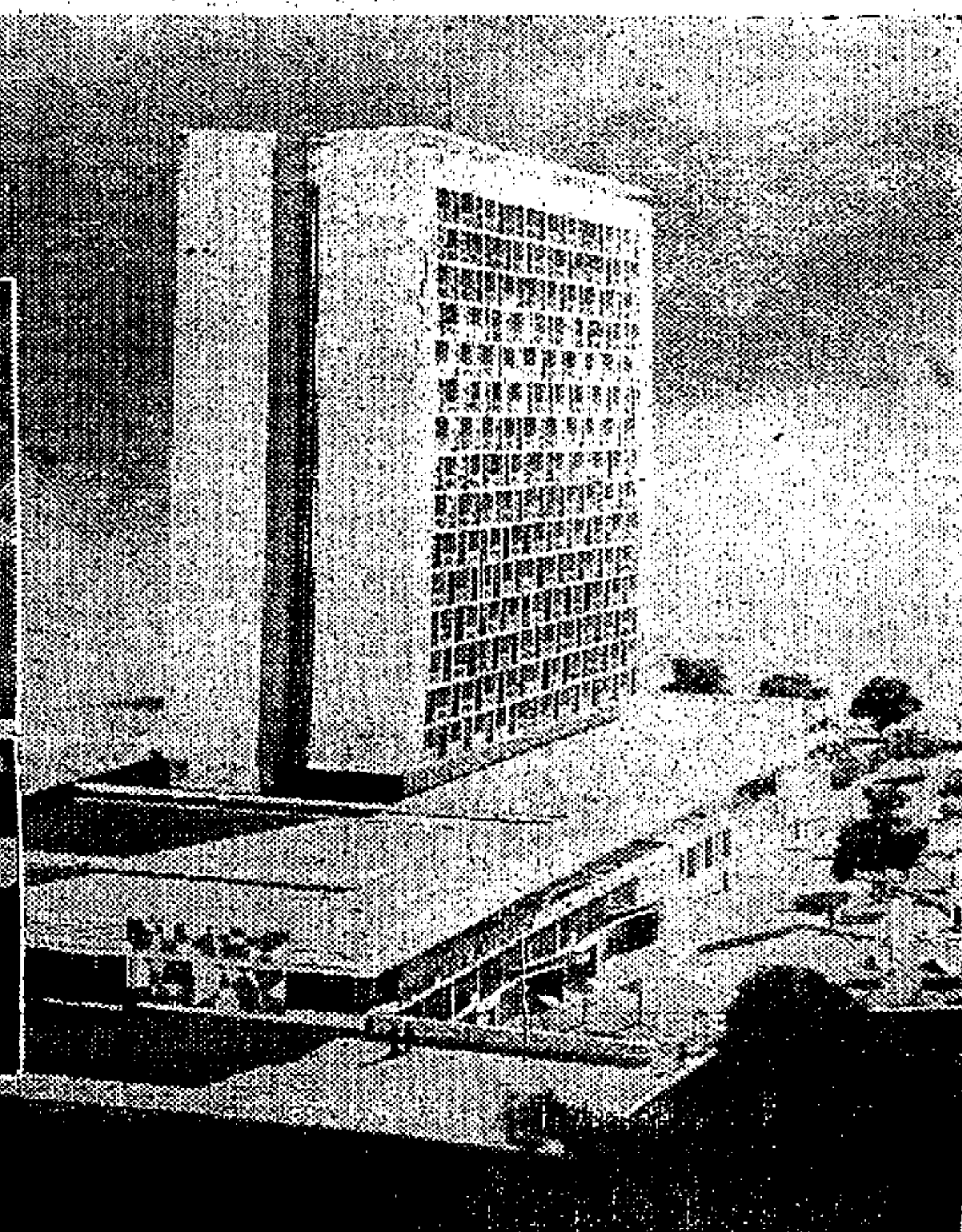
蘭史R基經兼總構際介  
達·特理總裁副機國



路·斯查總構際介  
比A理裁副機國



里地總構際介香包亞東東洲介  
奧刁裁副機國港括南及中非



WORLD FAMOUS  
**Noritake China**  
USED IN HONG KONG BY  
"THE HONG KONG HILTON"  
**希爾頓大酒店**  
**開幕誌慶**  
立成行敬賀

Sole Agent:  
**SHAP SHING COMPANY**  
709-710, MARINA HOUSE, 110, QUEEN'S ROAD, HONG KONG  
TEL 2400-2, 3555

**BERKEL**

| TIME    | DATE    | CODE | WEIGHT     |
|---------|---------|------|------------|
| PM 9:35 | 31 V 63 | 4737 | 176.41 lb. |

**希爾頓酒店**  
**採用**  
岑茂威洋行  
德成大廈二一〇一室  
電話：三一五八四

世界最準確  
唯一可靠  
標準重量  
重工具為

**機磅「牌橋寶」**

香港  
**希爾頓大酒店**  
**開幕之禧**

公與百貨有限公司敬賀

希爾頓大酒店下地  
電話：二九七零

**華通旅運敬賀**

總社：香港干諾道西廿四號三樓  
電話：四三七一、四三二二、四三三二  
北方分社：英皇道皇都戲院地下商場  
電話：七〇八〇一

**首屈一指**

**希爾頓大酒店開幕誌慶**

**旅業巨擘**

香港西伯利亞皮草行敬賀  
地址：希爾頓酒店地下商場二一號  
電話：二一三八〇

**遺失啟事**  
錢廣英香港滙豐銀行存款簿  
第八五五二(SB)號遺失，聲明作廢。  
九六三年六月十二日

**希爾頓大酒店開幕誌慶**

**恭賀**

**希爾頓大酒店新張誌慶**

MAIFAIR TOUR SERVICE LTD.  
美華旅行社有限公司敬賀  
地址：香港皇后大道中九號華酒店五樓  
電話：二四三六六、二五九〇六  
九龍分行：八四七一五二

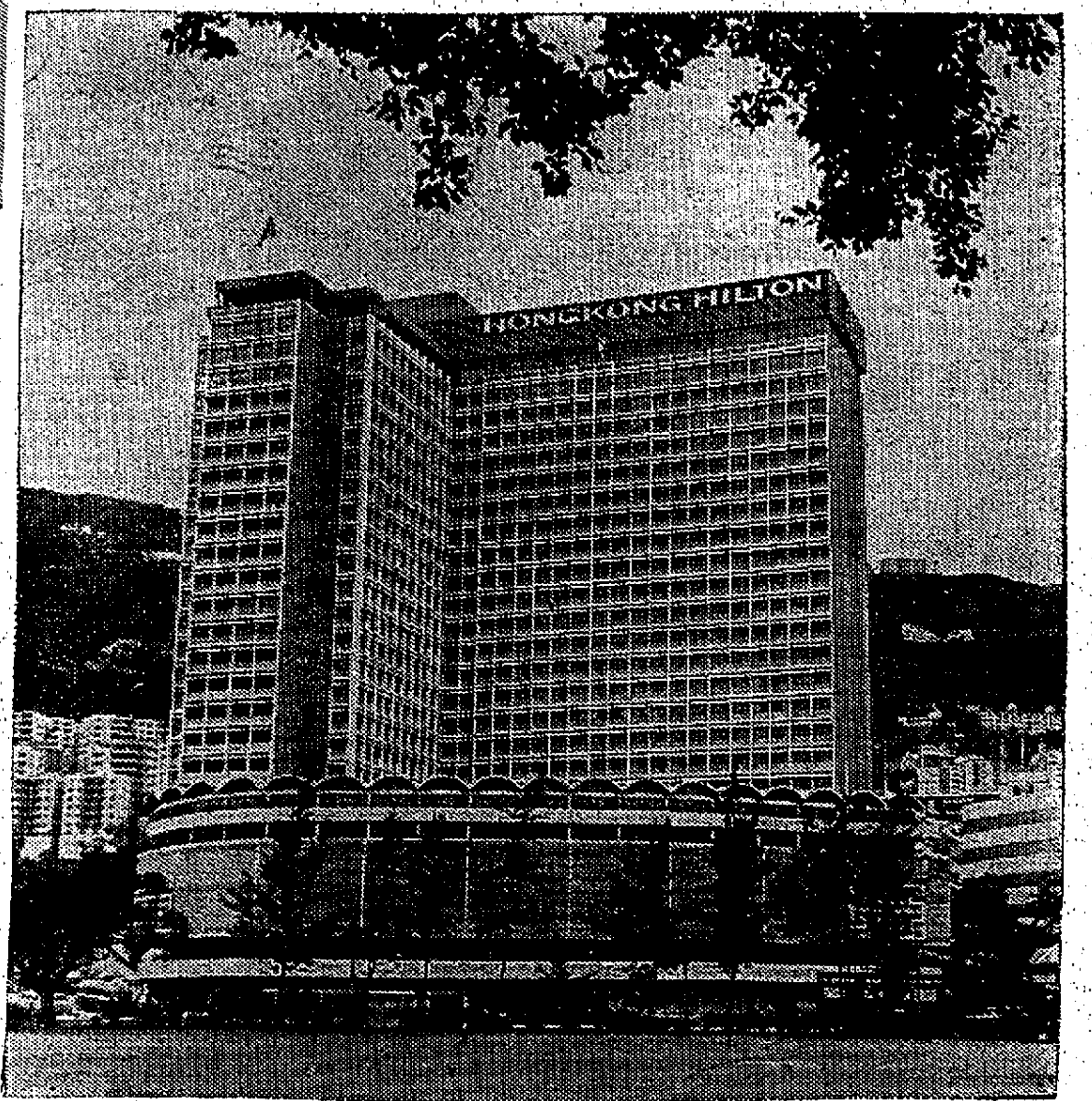
時時請飲  
**虎牌 Tiger BEER**  
瓶裝 罐裝 桶裝 最佳啤酒

總經銷：廣生有限公司

**離婚啟事**  
我與梁其全經雙方同意將離婚關係  
解除，所有子女歸李少容撫養，特此聲明。  
李少容 同啟



# 刊特幕開店酒大頓爾希港香



## 香港希爾頓大酒店 裝飾設計備極豪華

### 歷史

在通道的香港希爾頓大酒店，是北亞細亞以外最大的酒店，位於香港島的維多利亞港畔，一九六〇年五月三十日由英國政府撥款，在七十五萬英鎊的預算下，由英國建築師設計，由香港希爾頓酒店有限公司興建，並由希爾頓酒店集團經營。

### 統計數字

香港希爾頓酒店佔地三萬六千六百六十六平方呎，佔地三萬九千九百九十九平方呎，佔地三萬九千九百九十九平方呎，佔地三萬九千九百九十九平方呎。

### 會客廳和客室

會客廳設在二樓，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎。

### 酒吧

酒吧設在二樓，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎。

### 餐廳

餐廳設在二樓，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎。

## 套房名貴毛毯 自產自銷

### 地毯

地毯設在二樓，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎。

### 浴室

浴室設在二樓，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎。

### 電力

電力設在二樓，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎。

### 電梯

電梯設在二樓，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎。

### 冷氣

冷氣設在二樓，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎。

### 接洽

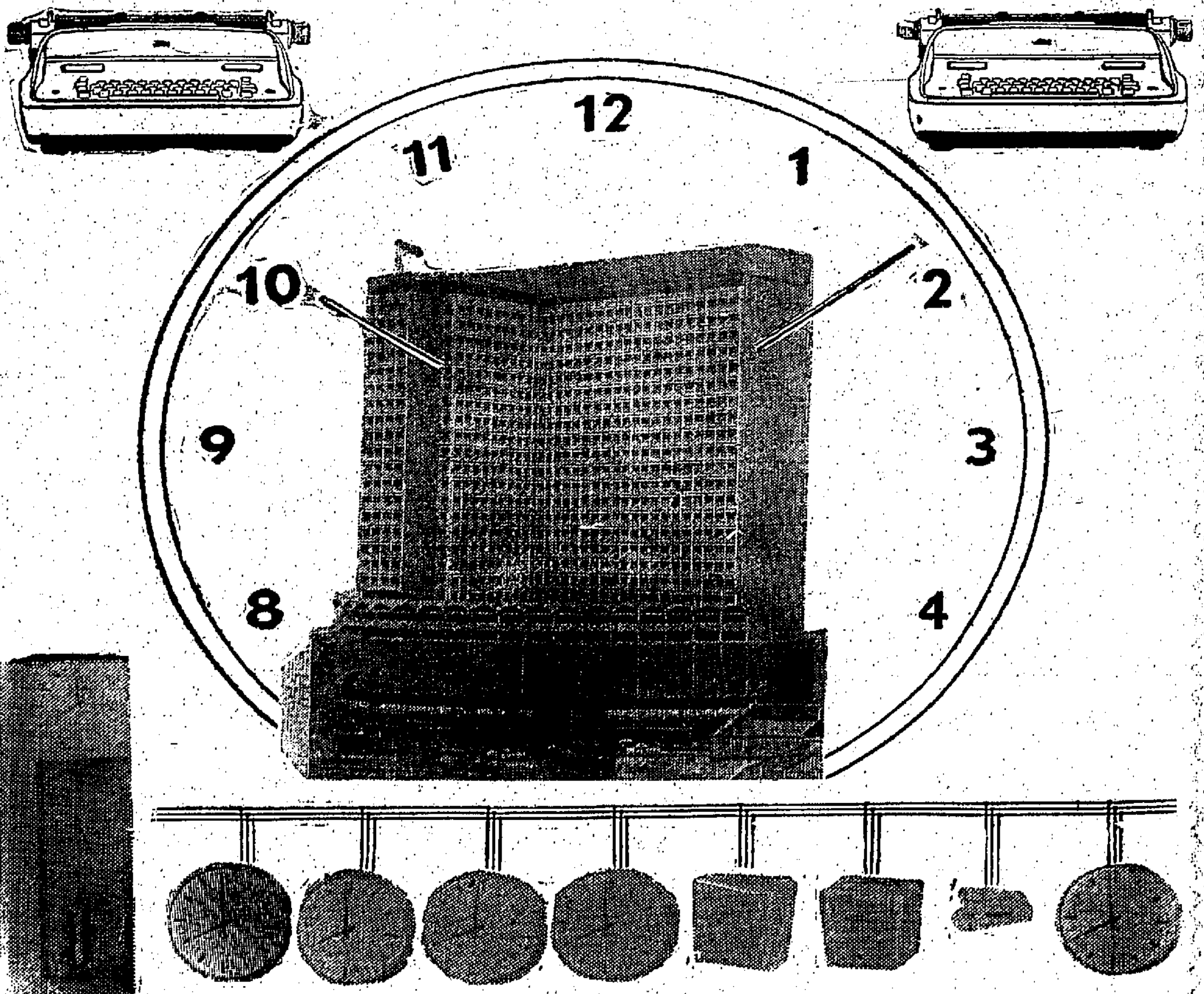
接洽設在二樓，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎，佔地一萬二千平方呎。



香港希爾頓酒店總經理  
肯尼斯·莫士簡歷

希爾頓酒店裡的  
大堂壁畫

## 香港希爾頓酒店 開幕之喜



保華建築有限公司恭賀

# 旅業權威

## 香港希爾頓酒店開幕誌慶

IBM WORLD TRADE CORPORATION  
萬國商業機器公司  
304 亞歷山大路



# 使東方之珠更添光彩的

## 希爾頓酒店盡善盡美

香港向有「東方之珠」之譽，如欲使這顆明珠更添光彩，則非在港中興建一間國際性的酒店不可。希爾頓酒店，便是這第一間在港中興建的國際性酒店。希爾頓酒店，位於香港中環，佔地三萬餘平方呎，建築費達一千二百萬港元。這座宏偉的建築，是由美國希爾頓兄弟公司所設計，並由該公司直接經營。希爾頓酒店，自開幕以來，便受到各界人士之歡迎。其設備之完善，服務之周到，實為香港其他酒店所不及。希爾頓酒店，共有客房一千二百餘間，其中套房一百餘間。此外，尚有會議室、餐廳、酒吧、游泳池、健身房等。希爾頓酒店，並設有「壁畫雕刻」及「賞心悅目」之展覽，以供客人之消遣。希爾頓酒店，之開幕，實為香港之榮幸，亦為東方之珠更添光彩。

### 池冰園花 華豪極備

希爾頓酒店之開幕，實為香港之榮幸。該酒店之設備，極為完善。其中，花園、游泳池、健身房等，均為客人提供極大之便利。此外，酒店之餐廳，亦提供多種美食，以供客人之選擇。希爾頓酒店，之開幕，實為香港之榮幸，亦為東方之珠更添光彩。

希爾頓酒店之開幕，實為香港之榮幸。該酒店之設備，極為完善。其中，花園、游泳池、健身房等，均為客人提供極大之便利。此外，酒店之餐廳，亦提供多種美食，以供客人之選擇。希爾頓酒店，之開幕，實為香港之榮幸，亦為東方之珠更添光彩。

希爾頓酒店之開幕，實為香港之榮幸。該酒店之設備，極為完善。其中，花園、游泳池、健身房等，均為客人提供極大之便利。此外，酒店之餐廳，亦提供多種美食，以供客人之選擇。希爾頓酒店，之開幕，實為香港之榮幸，亦為東方之珠更添光彩。

### 萬商雲集


AMERICAN PACIFIC LIFE Insurance Company Limited

美國太平洋人壽保險有限公司

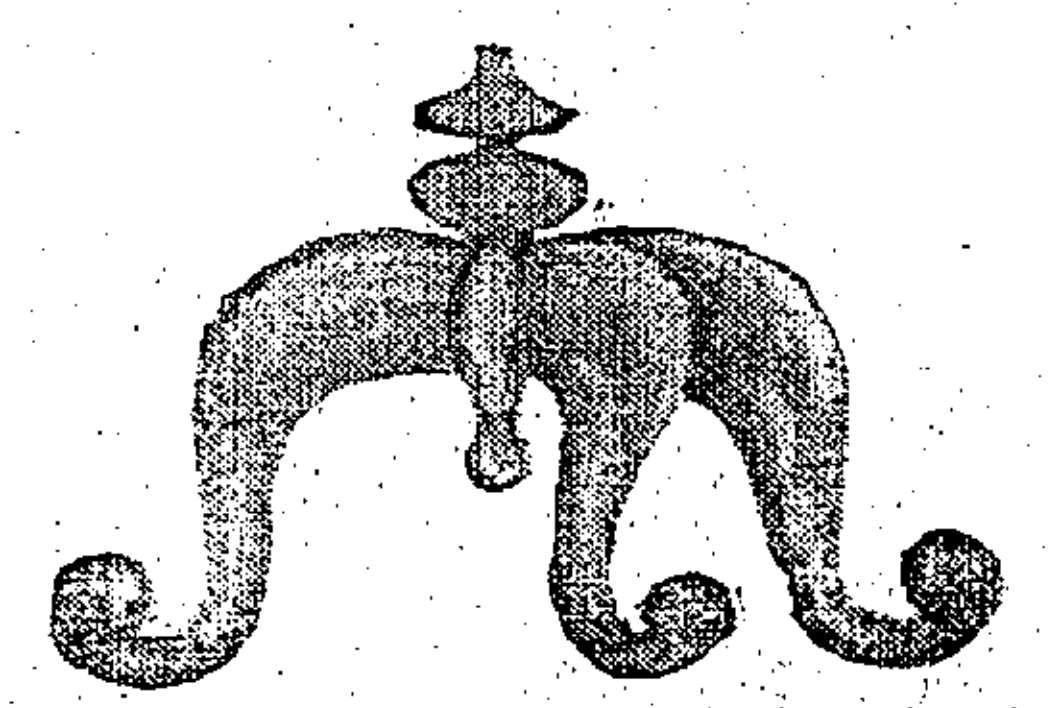
### 集雲商萬

AMERICAN PACIFIC LIFE Insurance Company Limited

美國太平洋人壽保險有限公司



世界各大都市及旅遊勝地，均設有希爾頓酒店（共五十七間），不獨服務週到，地方舒適，並且本其所能，使遊客盡量領略當地風土人情，故能吸引遠近各方人士，盡興而來，藉以增加旅行興趣，暢遊各地風光，並可享受希爾頓酒店之旅途舒適生活，招待週到。



凡欲立即在世界各地之五十七間希爾頓酒店任何一間預定房間者，請電二九〇一一（預定處）接洽。

# 恭祝

## 永高有限公司

### 希爾頓國際有限公司

#### 屬下

## 香港希爾頓酒店

# 正式開幕誌慶

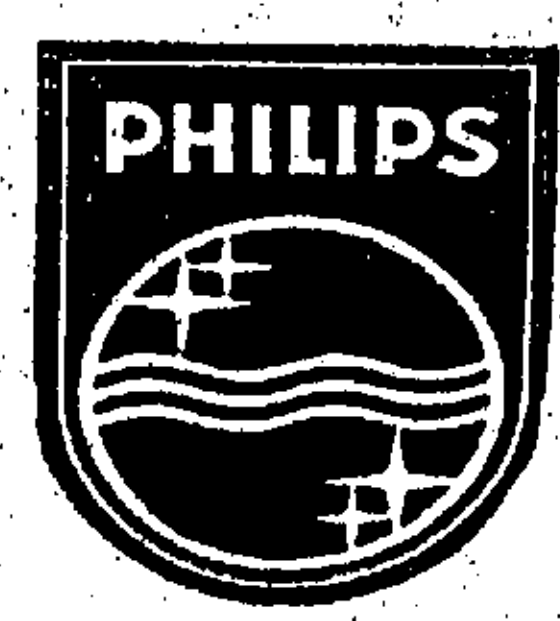
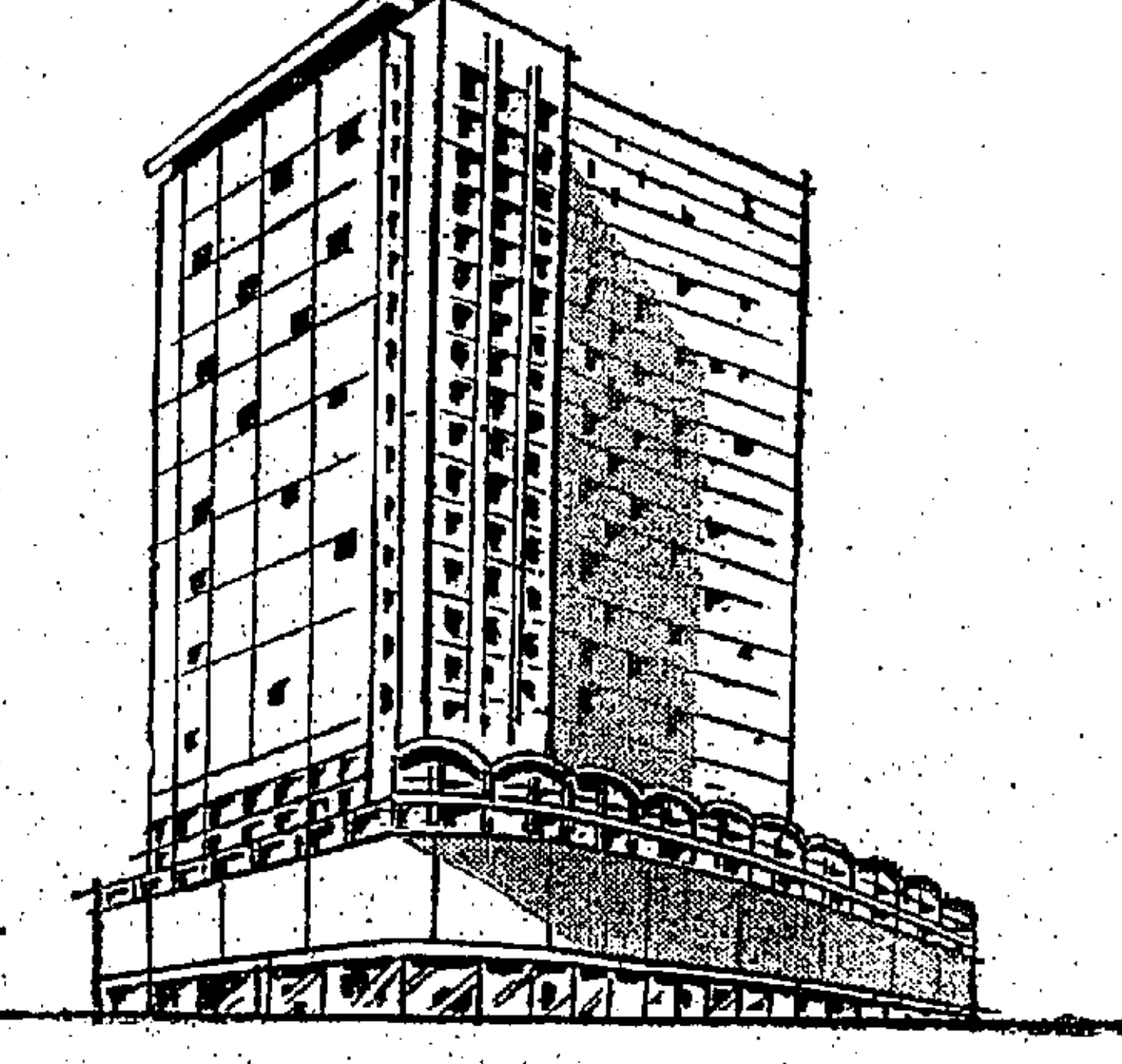
荷蒙

### 選用飛利浦3,000 WATTS音響設備

包括900間睡房餐廳舞廳酒吧及游泳池

全部

### 由本公司設計安裝及服務管理



### 飛利浦音響設備

總代理

## 佐德有限公司敬賀

勝利大廈103室。電話：37996







轄下酒店共五十六座，遍佈全世界各大城市，共有客房三萬八千多個，去年營業收入超過二億美元。

[illegible]

既有旨酒嘉肴

原箱 半箱  
 箱庄  
**金山橙**  
 貴客設宴  
 馳譽港九  
 品質特佳  
 奉送美術紙果果碟  
 依照嘉賓人數配足  
 電話訂購  
 遠近送到  
 最令人注目  
 賓主盡歡  
 殿後的鮮果  
 航籌交錯

時新鮮果公司

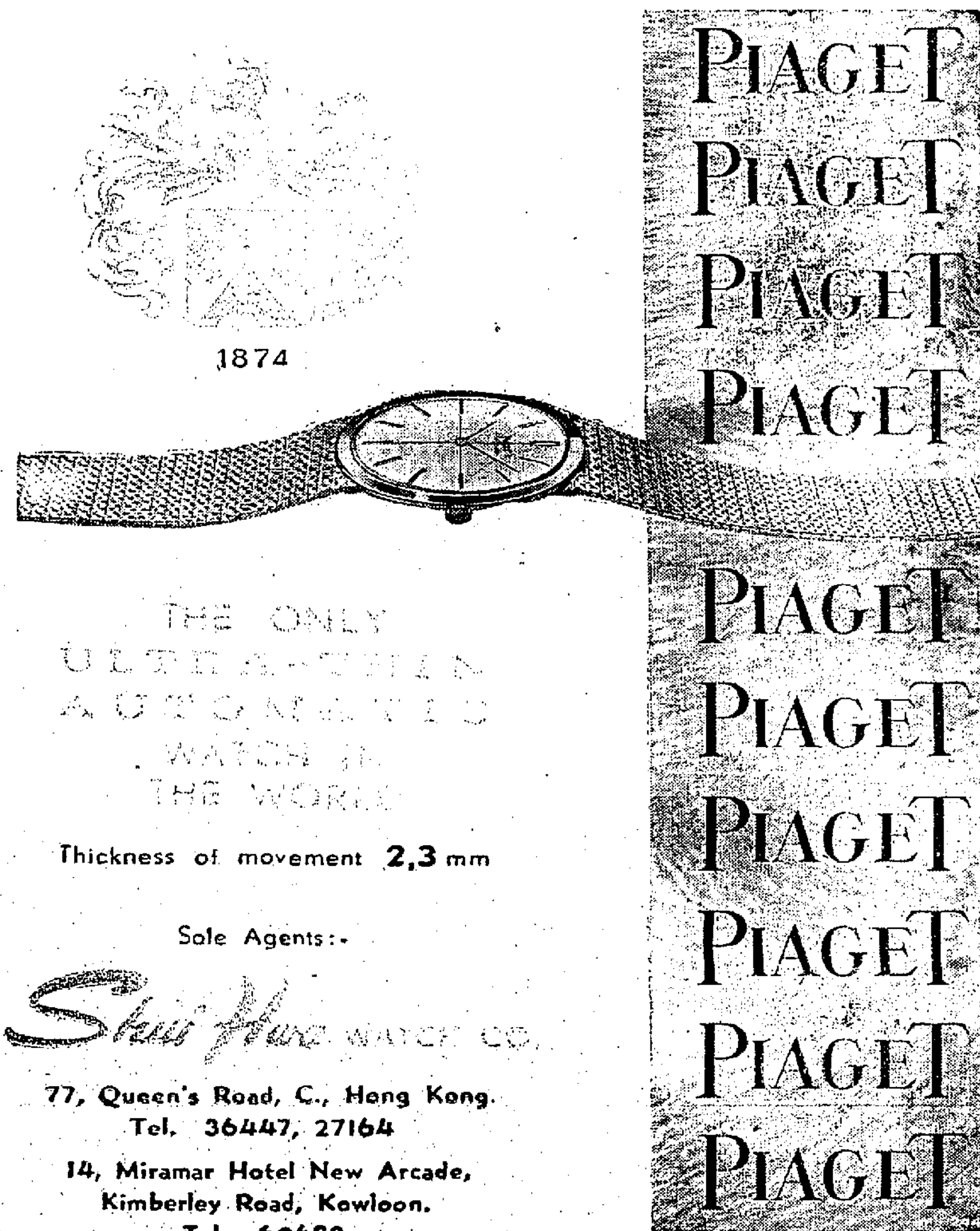
四四五一八一四

**營業部電話：**

堂  
堂  
華  
廈

香港希爾頓大酒店開幕誌慶

信昌機器工程有限公司敬賀



# 香港希爾頓酒店

# 開幕誌慶

香港上海滙豐銀行敬賀

